

**POLISA UBEZPIECZENIA ODPOWIEDZIALNOŚCI CYWILNEJ  
PRZEWOŹNIKA DROGOWEGO W RUCHU KRAJOWYM / MIĘDZYNARODOWYM**  
**CARRIERS THIRD PARTY LIABILITY IN DOMESTIC / INTERNATIONAL TRANSPORT**  
**Nr 1012163239**

Niniejszy dokument jest potwierdzeniem zakresu ubezpieczenia umowy odpowiedzialności cywilnej przewoźnika od dnia 12.04.2017.

1	<b>Okres ubezpieczenia/ Period of insurance:</b> od/ from <b>12.04.2017</b> do/ to <b>11.04.2018</b>		
2	<b>Wnioskujący o zmiany/ Requesting changes:</b> <b>EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE</b> Adres siedziby/ Address: CHORZOWSKA 50, 44-100 GLIWICE E-mail: Klient nie posiada Telefon: Klient nie posiada REGON: 241312224		
3	<b>Ubezpieczający/ Policyholder:</b> <b>EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE</b> Adres siedziby/ Address: CHORZOWSKA 50, 44-100 GLIWICE E-mail: Klient nie posiada Telefon/Phone: Klient nie posiada REGON: 241312224		
4	<b>Ubezpieczony/ Insured:</b> <b>EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE</b> Adres siedziby/ Address: CHORZOWSKA 50, 44-100 GLIWICE E-mail: Klient nie posiada Telefon/Phone: Klient nie posiada REGON: 241312224		
<b>Zakres ubezpieczenia</b> <i>Scope of coverage</i>			
		<b>Ruch krajowy</b> <i>Domestic transport</i>	<b>Ruch międzynarodowy</b> <i>International transport</i>
Suma gwarancyjna na jeden i wszystkie wypadki ubezpieczeniowe <i>Sum insured per all insured events in the insurance period</i>			330 000 EUR
<b>Klazure rozszerzające zakres ubezpieczenia</b> <i>Coverages</i>			
Rozbój (klauzula nr 2) <i>Robbery clause</i>		<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>
<b>Klazure dodatkowe</b> <i>Additional coverages</i>			
Klauzula kabotażu na terenie Niemiec pojazdów do 3,5 tony (klauzula nr 33) <i>Cabotage Germany (means of transport less than 3,5 tons)</i>			<input checked="" type="checkbox"/>
<b>Franszyza redukcyjna/ Deductible</b>			
		<b>Ruch krajowy</b> <i>Domestic transport</i>	<b>Ruch międzynarodowy</b> <i>International transport</i>
6	Franszyza podstawowa <i>Basic deductible</i>		200 EUR
	Klauzula kabotażu na terenie Niemiec pojazdów do 3,5 tony (klauzula nr 33) <i>Cabotage Germany (means of transport less than 3,5 tons)</i>		200 EUR
7	<b>Zniżki i zwwyżki składki</b> Zniżka UW		
8	<b>Numer rachunku bankowego PZU SA do zapłaty składki/ Bank account number</b> 83 1020 1026 2881 0110 0667 1079 (W tytule przelewu prosimy wpisać: Nr 1012163239/ Title of transfer should include Policy Number: Nr 1012163239)		
<b>Składka łączna/ Premium: 1 598,59 PLN</b>			
9	<b>Kwota w PLN/Amount in PLN</b> Termin płatności/Date of payment		
	Jednorazowo/Single payment 1 598,59 24.04.2017		
<b>Warunki ubezpieczenia</b>			
10	1. <input checked="" type="checkbox"/> * Do umowy ubezpieczenia mają zastosowanie ogólne warunki ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej przewoźnika drogowego w ruchu międzynarodowym, ustalone uchwałą Zarządu PZU SA nr UZ/174/2016 z dnia 10 maja 2016 r., które otrzymałem/am przed zawarciem umowy ubezpieczenia. * <input checked="" type="checkbox"/> w polu oznacza zgodę		
<b>Postanowienia dodatkowe</b> <b>Ubezpieczenie dobrowolne</b>			
11	Klauzula kabotażu pojazdów do 3,5 t. na terenie Niemiec (klauzula nr 33). Z zachowaniem pozostałych nie zmienionych niniejszą klauzulą postanowień OWU ustala się, że: 1. Przedmiotem ubezpieczenia jest również odpowiedzialność cywilna Ubezpieczonego za szkody powstałe z tytułu wykonywania przewozów kabotażowych na terenie Republiki Federalnej Niemiec pojazdami o dopuszczalnej masie całkowitej (DMC) do 3,5 tony, znajdujących się w dyspozycji Ubezpieczonego (stanowiących jego własność lub będących przedmiotem umowy najmu, dzierżawy, użytkowania, użyczenia, leasingu lub innej podobnej formy korzystania z cudzej rzeczy). 2. PZU SA udziela ochrony ubezpieczeniowej w granicach sumy gwarancyjnej i w zakresie zawartej umowy ubezpieczenia odpowiedzialności cywilnej przewoźnika drogowego w ruchu międzynarodowym.		

DSP/P/1012163239/6861/pc:10000093852935/BE20

Powszechny Zakład Ubezpieczeń Spółka Akcyjna, Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XII Wydział Gospodarczy, KRS 9831, NIP 526-025-10-49, kapitał zakładowy: 86 352 300 zł wpłacony w całości, al. Jana Pawła II 24, 00-133 Warszawa, pzu.pl, infolinia: 801 102 102

ID:dsp\_policy\_oc\_przewoznik/v50\_000/2017-04-10 13:06:40/proddppu05-31176636.3/FILE

12

**Oświadczenia**

1. Zgoda na udzielanie informacji o polisie osobom trzecim: tak.
2. Oświadczam, że przed zawarciem umowy ubezpieczenia uzyskałem informację, że do umowy ubezpieczenia mają zastosowanie przepisy prawa polskiego.

13

**Postanowienia dodatkowe lub odmienne****Postanowienia dodatkowe do umowy/ów ubezpieczenia stwierdzonych niniejszą Polisą**

1. Do OWU mających zastosowanie do niniejszej umowy ubezpieczenia / umowy ubezpieczenia obowiązkowego wprowadza się postanowienie dodatkowe w brzmieniu:  
Podmiotem uprawnionym w rozumieniu ustawy o pozasądowym rozpatrywaniu sporów konsumenckich, właściwym dla PZU SA do pozasądowego rozpatrywania sporów, jest Rzecznik Finansowy, którego adres strony internetowej jest następujący: [www.rf.gov.pl](http://www.rf.gov.pl).

2. W umowie ubezpieczenia zawartej na cudzy rachunek Ubezpieczający zobowiązany jest doręczyć Ubezpieczonemu OWU, które mają zastosowanie do tej umowy ubezpieczenia, na piśmie lub za zgodą Ubezpieczonego na innym trwałym nośniku. W przypadku umowy ubezpieczenia, w której okres ochrony ubezpieczeniowej rozpoczyna się później niż w dniu zawarcia umowy ubezpieczenia, OWU powinny być doręczone Ubezpieczonemu przed objęciem go ochroną ubezpieczeniową. Przekazanie OWU na trwałym nośniku, wymaga uprzedniej zgody Ubezpieczonego. Na żądanie PZU SA Ubezpieczający zobowiązany jest przedstawić dowód wykonania tej powinności.

**Potwierdzam dane kontaktowe:**

EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE

E-mail: Klient nie posiada

Telefon: Klient nie posiada

Data zawarcia umowy: 09.04.2017 r.

EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE

Ubezpieczający

**EU-LOGISTIK**

GMBH

Sp. z o.o. ODDZIAŁ W POLSCE

44-100 Gliwice, ul. Chorzowska 50

NIP PL2050001971 REGON 241312224

Tel. +48 32 601 20 93, +48 32 601 20 94

Fax +48 32 601 20 93

**AGENT PZU**  
**Mirosław Kotwica**  
 NIP: 6481217241  
 tel. 535-679-039  
 e-mail: [mkotwica@pzu.pl](mailto:mkotwica@pzu.pl)

Pieczęć i podpis przedstawiciela PZU SA



**801 102 102 lub (or) +48 22 566 55 55 pzu.pl**  
 w przypadku awarii lub wypadku (in case of accident)

# OŚWIADCZENIA DO POLISY UBEZPIECZENIA ODPOWIEDZIALNOŚCI CYWILNEJ PRZEWOŹNIKA DROGOWEGO W RUCHU KRAJOWYM / MIĘDZYNARODOWYM

CARRIERS THIRD PARTY LIABILITY IN DOMESTIC / INTERNATIONAL TRANSPORT  
Nr 1012163239



Niniejszy dokument jest potwierdzeniem zakresu ubezpieczenia umowy odpowiedzialności cywilnej przewoźnika od dnia 12.04.2017.

**1 Okres ubezpieczenia/ Period of insurance: od/ from 12.04.2017 do/ to 11.04.2018**

**2 Ubezpieczający/ Policyholder: EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE**  
Adres siedziby/ Address: CHORZOWSKA 50, 44-100 GLIWICE  
E-mail: Klient nie posiada  
Telefon/Phone: Klient nie posiada  
REGON: 241312224

## Struktura przewożonych towarów

	Udział grupy towarowej we wszystkich wykonywanych przewozach	
	w ruchu krajowym	w ruchu międzynarodowym
Części samochodowe / motocyklowe <i>Car / Motorcycle parts</i>		10 %
Sprzęt elektroniczny – pozostały <i>Electrical equipment - other</i>		10 %
Sprzęt AGD <i>Home appliances</i>		10 %
Inne towary/ Other goods ruch krajowy/ domestic transport: ruch międzynarodowy / international transport: materiały budowlane, materiały metalowe		70 %

**4 Składka łączna/ Premium: 1 598,59 PLN**

## Oświadczenia

- Zgoda na udzielanie informacji o polisie osobom trzecim: tak.
- Informacja o przebiegu ubezpieczenia OC przewoźnika drogowego w ruchu krajowym/ międzynarodowym:
  - w ciągu ostatniego roku liczba szkód wypłaconych wyniosła: 0 a łączna suma wypłat wyniosła: 0 PLN
  - w ciągu trzech ostatnich lat: liczba szkód wypłaconych wyniosła: 0 a łączna suma wypłat wyniosła: 0 PLN
- Oświadczam, że,
  - liczba środków transportu wykorzystywana w działalności wynosi 2,
  - numery rejestracyjne środków transportu SG9870R, SG0422S,
  - liczba środków transportu o DMC do 3,5 tony wykorzystywanych do kabotażu na terenie Niemiec wynosi: 2,
  - obroty:
    - w ruchu międzynarodowym za poprzedni rok wynosi 300 000,00 PLN, przewidywany obrót 300 000,00 PLN.
- Oświadczam, że przed zawarciem umowy ubezpieczenia uzyskałem informację, że do umowy ubezpieczenia mają zastosowanie przepisy prawa polskiego.

## Postanowienia dodatkowe lub odmienne

Postanowienia dodatkowe do umowy/ów ubezpieczenia stwierdzonych niniejszą Polisą

- Do OWU mających zastosowanie do niniejszej umowy ubezpieczenia / umowy ubezpieczenia obowiązkowego wprowadza się postanowienie dodatkowe w brzmieniu:  
Podmiotem uprawnionym w rozumieniu ustawy o pozasądowym rozpatrywaniu sporów konsumenckich, właściwym dla PZU SA do pozasądowego rozpatrywania sporów, jest Rzecznik Finansowy, którego adres strony internetowej jest następujący: [www.rf.gov.pl](http://www.rf.gov.pl).
- W umowie ubezpieczenia zawartej na cudzy rachunek Ubezpieczający zobowiązany jest doręczyć Ubezpieczonemu OWU, które mają zastosowanie do tej umowy ubezpieczenia, na piśmie lub za zgodą Ubezpieczonego na innym trwałym nośniku. W przypadku umowy ubezpieczenia, w której okres ochrony ubezpieczeniowej rozpoczyna się później niż w dniu zawarcia umowy ubezpieczenia, OWU powinny być doręczone Ubezpieczonemu przed objęciem go ochroną ubezpieczeniową. Przekazanie OWU na trwałym nośniku, wymaga uprzedniej zgody Ubezpieczonego. Na żądanie PZU SA Ubezpieczający zobowiązany jest przedstawić dowód wykonania tej powinności.

## Potwierdzam dane kontaktowe:

EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE  
E-mail: Klient nie posiada  
Telefon: Klient nie posiada

Data zawarcia umowy: 09.04.2017 r.

EU-LOGISTIK GMBH SPÓŁKA Z OGRANICZONĄ  
ODPOWIEDZIALNOŚCIĄ ODDZIAŁ W POLSCE

Ubezpieczający

AGENT PZU  
Miroslaw Kotwica  
NIP: 6481217241  
tel. 535-679-039  
e-mail: mkotwica@pzu.pl

Sp. z o.o. z siedzibą w Polsce

44-100 Gliwice, ul. Chorzowska 50

NIP PL2050001971 REGON 241312224

/fax +48 32 601 20 93, +48 32 601 20 93

AGENT PZU  
Miroslaw Kotwica  
NIP: 6481217241  
tel. 535-679-039  
e-mail: mkotwica@pzu.pl

Pieczęć i podpis przedstawiciela PZU SA



**801 102 102 lub (or) +48 22 566 55 55 pzu.pl**  
w przypadku awarii lub wypadku (in case of accident)

DSP/P/1012163239/6861/pc:10000093852935/BE20

Powszechny Zakład Ubezpieczeń Spółka Akcyjna, Sąd Rejonowy dla m.st. Warszawy, XII Wydział Gospodarczy, KRS 9831, NIP 526-025-10-49, kapitał zakładowy: 86 352 300 zł wpłacony w całości, al. Jana Pawła II 24, 00-133 Warszawa, pzu.pl, infolinia: 801 102 102

ID:dsp\_policy\_oc\_przewoznik/v50\_000/2017-04-10 13:06:40/proddppu05-31176636.3/FILE